

ROYAUME DE BELGIQUE


**AGENCE FEDERALE
POUR LA SECURITE
DE LA CHAINE ALIMENTAIRE**
**Arrêté royal relatif au prélèvement et à
l'analyse d'échantillons**

Philippe, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir,
Salut.

Vu le Règlement (UE) 2017/625 du Parlement européen et du Conseil du 15 mars 2017 concernant les contrôles officiels et les autres activités officielles servant à assurer le respect de la législation alimentaire et de la législation relative aux aliments pour animaux ainsi que des règles relatives à la santé et au bien-être des animaux, à la santé des végétaux et aux produits phytopharmaceutiques modifiant les règlements du Parlement européen et du Conseil (CE) no 999/2001, (CE) no 396/2005, (CE) no 1069/2009, (CE) no 1107/2009, (UE) no 1151/2012, (UE) no 652/2014, (UE) 2016/429 et (UE) 2016/2031, les règlements du Conseil (CE) no 1/2005 et (CE) no 1099/2009 ainsi que les directives du Conseil 98/58/CE, 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE et 2008/120/CE, et abrogeant les règlements du Parlement européen et du Conseil (CE) no 854/2004 et (CE) no 882/2004, les directives du Conseil 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE et 97/78/CE ainsi que la décision 92/438/CEE du Conseil (règlement sur les contrôles officiels) ;

KONINKRIJK BELGIË


**FEDERAAL AGENTSCHAP
VOOR DE VEILIGHEID
VAN DE VOEDSELKETEN**
**Koninklijk besluit betreffende het nemen
en analyseren van monsters**

Filip, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

Gelet op de Verordening (EU) 2017/625 van het Europees Parlement en de Raad van 15 maart 2017 betreffende officiële controles en andere officiële activiteiten die worden uitgevoerd om de toepassing van de levensmiddelen- en diervoederwetgeving en van de voorschriften inzake diergezondheid, dierenwelzijn, plantgezondheid en gewasbeschermingsmiddelen te waarborgen, tot wijziging van de Verordeningen (EG) nr. 999/2001, (EG) nr. 396/2005, (EG) nr. 1069/2009, (EG) nr. 1107/2009, (EU) nr. 1151/2012, (EU) nr. 652/2014, (EU) 2016/429 en (EU) 2016/2031 van het Europees Parlement en de Raad, de Verordeningen (EG) nr. 1/2005 en (EG) nr. 1099/2009 van de Raad en de Richtlijnen 98/58/EG, 1999/74/EG, 2007/43/EG, 2008/119/EG en 2008/120/EG van de Raad, en tot intrekking van de Verordeningen (EG) nr. 854/2004 en (EG) nr. 882/2004 van het Europees Parlement en de Raad, de Richtlijnen 89/608/EEG, 89/662/EEG, 90/425/EEG, 91/496/EEG, 96/23/EG, 96/93/EG en 97/78/EG van de Raad en Besluit 92/438/EEG van de Raad (verordening officiële controles);

Vu l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les articles 3, § 5, alinéa 3 et 4, § 1^{er} ;

Vu l'arrêté royal du 27 février 2003 portant fixation de la manière de prélever les échantillons pour le contrôle officiel des teneurs maximales en mycotoxines dans certaines denrées alimentaires ;

Vu l'arrêté royal du 1^{er} février 2005 portant fixation des modes de prélèvement d'échantillons pour le contrôle officiel des teneurs en étain dans les aliments en conserves ;

Vu l'arrêté royal du 10 janvier 2006 portant fixation de la manière de prélever les échantillons pour le contrôle officiel des teneurs maximales en composés aromatiques polycycliques dans certaines denrées alimentaires ;

Vu l'arrêté royal du 20 septembre 2012 relatif au prélèvement et à l'analyse d'échantillons, visés à l'article 3, § 5, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales ;

Vu l'arrêté ministériel du 27 février 2003 fixant le mode de préparation des échantillons et les critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en mycotoxines dans certaines denrées alimentaires ;

Vu l'arrêté ministériel du 28 janvier 2005 portant fixation des méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs en étain des aliments en conserves ;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, de artikelen 3, § 5, lid 3 en 4, § 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 februari 2003 tot vaststelling van de wijze van het nemen van monsters voor de officiële controle op de maximum-gehalten aan mycotoxines in bepaalde voedingsmiddelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 februari 2005 tot vaststelling van bemonsteringswijzen voor de officiële controle op het tingealte in levensmiddelen in blik;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 januari 2006 tot vaststelling van de wijze van het nemen van monsters voor de officiële controle op de maximumgehalten aan polycyclische aromatische koolwaterstoffen in bepaalde voedingsmiddelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 september 2012 betreffende de monsternemingen en de analyse ervan, bedoeld in artikel 3, § 5 van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 februari 2003 tot vaststelling van de wijze van monstervoorbereiding en criteria voor de analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan mycotoxines in bepaalde voedingsmiddelen;

Gelet op het ministerieel besluit van 28 januari 2005 tot vaststelling van analysemethoden voor de officiële controle op het tingealte in levensmiddelen in blik;

Vu l'arrêté ministériel du 16 janvier 2006 fixant le mode de préparation des échantillons et les critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en composés aromatiques polycycliques dans certaines denrées alimentaires ;

Gelet op het ministerieel besluit van 16 januari 2006 tot vaststelling van de wijze van monstervoorbereiding en criteria voor analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan polycyclische aromatische koolwaterstoffen in bepaalde voedingsmiddelen;

Vu l'arrêté ministériel du 16 janvier 2006 portant fixation des critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en plomb, cadmium, mercure, 3-MCPD, dioxines et pour le dosage des PCB de type dioxine dans les denrées alimentaires ;

Gelet op het ministerieel besluit van 16 januari 2006 tot vaststelling van de criteria voor analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan lood, cadmium, kwik, 3-MCPD, dioxines en voor de gehaltesbepaling van dioxineachtige PCB's in voedingsmiddelen;

Vu l'avis 23-2019 du Comité scientifique de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, donné le 22 novembre 2019 en application de l'article 8, alinéa 3 de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire ;

Gelet op het advies 23-2019 van het Wetenschappelijk Comité van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, gegeven op 22 november 2019 met toepassing van artikel 8, lid 3, van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;

~~Vu l'avis du Comité consultatif de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, donné le XX 2024 ;~~

~~Gelet op het advies van het Raadgevend Comité van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, gegeven op XX 2024~~

Vu la communication 2020/0088/B à la Commission européenne, le 25 février 2020, en application de l'article 5, paragraphe 1^{er} de la directive (UE) 2015/1535 du Parlement européen et du Conseil du 9 septembre 2015 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information ;

Gelet op de mededeling 2020/0088/B aan de Europese Commissie, op 25 februari 2020, met toepassing van artikel 5, lid 1, van richtlijn (EU) 2015/1535 van het Europees Parlement en de Raad van 9 september 2015 betreffende een informatieprocedure op het gebied van technische voorschriften en regels betreffende de diensten van de informatiemaatschappij;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 7 mars 2022 ;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 7 maart 2022;

Vu la concertation entre les gouvernements régionaux et l'autorité fédérale du XX/XX/2024 ;

Gelet op het overleg tussen de gewestregeringen en de federale overheid van XX/XX/2024;

Vu l'avis n°XXX du Conseil d'Etat, donné le XX/XX/XXXX, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Gelet op het advies nr. XXX van de Raad van State, gegeven op XX/XX/XXXX, in toepassing van artikel 84, § 1, lid 1, 2^o van de

wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Agriculture,

Op de voordracht van Onze Minister van Landbouw,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

CHAPITRE I^{er}. - Définitions et champ d'application

HOOFDSTUK I. - Definities en toepassingsgebied

Article 1^{er}. Outre les définitions données par le règlement sur les contrôles officiels, pour l'application du présent arrêté, on entend par :

Artikel 1. Naast de definities bedoeld in de verordening inzake officiële controles, wordt voor de toepassing van dit besluit verstaan onder:

1° « Agence » : l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire ;

1° “Agentschap”: het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;

2° « règlement sur les contrôles officiels » : Règlement (UE) 2017/625 du Parlement européen et du Conseil du 15 mars 2017 concernant les contrôles officiels et les autres activités officielles servant à assurer le respect de la législation alimentaire et de la législation relative aux aliments pour animaux ainsi que des règles relatives à la santé et au bien-être des animaux, à la santé des végétaux et aux produits phytopharmaceutiques ;

2° “verordening inzake officiële controles”: verordening (EU) 2017/625 van het Europees parlement en de Raad van 15 maart 2017 betreffende officiële controles en andere officiële activiteiten die worden uitgevoerd om de toepassing van de levensmiddelen- en diervoederwetgeving en van de voorschriften inzake diergezondheid, dierenwelzijn, plantgezondheid en gewasbeschermingsmiddelen te waarborgen;

3° « lot » : une quantité identifiable de produits ayant des caractéristiques présumées uniformes et identifiée de manière univoque par le préleveur ;

3° “partij”: een identificeerbare hoeveelheid producten waarvan aangenomen wordt dat zij uniforme kenmerken bezitten en die door de monsternemer op eenduidige wijze worden geïdentificeerd;

4° « échantillon élémentaire » : une quantité prélevée dans le lot ;

4° “basismonster”: een hoeveelheid die uit de partij is genomen;

5° « échantillon final » : l'échantillon élémentaire ou l'échantillon obtenu par l'assemblage, le mélange et/ou l'homogénéisation d'échantillons élémentaires prélevés dans le même lot, ou une partie représentative de celui-ci obtenue par réduction ;

5° “eindmonster”: het basismonster of het monster dat wordt verkregen door het samenvoegen, mengen en/of homogeniseren van basismonsters genomen uit dezelfde partij of een representatief gedeelte daarvan verkregen door reductie;

6° « échantillon destiné au laboratoire » : échantillon destiné au laboratoire obtenu à partir de l'échantillon final, ou, le cas échéant, l'échantillon final ;

7° « échantillon de défense » : échantillon obtenu à partir de l'échantillon final et prélevé, le cas échéant, en vue d'une seconde analyse dont le rapport pourra être utilisé dans le cadre de l'obtention de l'avis d'un deuxième expert conformément à l'article 35 paragraphe 2 du règlement sur les contrôles officiels ;

8° « préleveur » : la personne habilitée, en vertu des réglementations en vigueur, à prélever ou à faire prélever sous sa direction des échantillons ;

9° « laboratoire » : tout laboratoire qui analyse des échantillons et qui est :

- a) un laboratoire de l'Agence,
- b) un laboratoire agréé au sens de l'arrêté royal du 3 août 2012 relatif à l'agrément des laboratoires qui effectuent des analyses en rapport avec la sécurité de la chaîne alimentaire pour l'analyse réalisée,
- c) un laboratoire national de référence au sens de l'arrêté royal du 3 août 2012 relatif à l'agrément des laboratoires qui effectuent des analyses en rapport avec la sécurité de la chaîne alimentaire pour l'analyse réalisée,
- d) un laboratoire disposant d'une accréditation délivrée conformément à l'article VIII.30 du Code de droit économique ou d'une accréditation délivrée par un organisme avec lequel le système belge d'accréditation a un accord de reconnaissance mutuelle,
- e) un laboratoire désigné par une autorité compétente d'un autre Etat

6° “monster bestemd voor het laboratorium”: monster voor het laboratorium, verkregen uit het eindmonster of, in voorkomend geval, het eindmonster;

7° “verdedigingsmonster”: van het eindmonster verkregen monster, dat in voorkomend geval wordt genomen voor een tweede analyse, waarvan het verslag kan worden gebruikt in het kader van het verkrijgen van het advies van een tweede deskundige overeenkomstig artikel 35, 2^{de} paragraaf, van de verordening inzake officiële controles;

8° “monsternemer”: de persoon die krachtens de geldende reglementeringen bevoegd is om monsters te nemen of deze onder zijn toezicht te laten nemen;

9° “laboratorium”: elk laboratorium dat monsters analyseert en dat:

- a) een laboratorium van het Agentschap is,
- b) een erkend laboratorium is in de zin van het koninklijk besluit van 3 augustus 2012 betreffende de erkenning van de laboratoria die analyses uitvoeren in verband met de veiligheid van de voedselketen voor de uitgevoerde analyse,
- c) een nationaal referentielaboratorium is in de zin van het koninklijk besluit van 3 augustus 2012 betreffende de erkenning van de laboratoria die analyses uitvoeren in verband met de veiligheid van de voedselketen voor de uitgevoerde analyse,
- d) een laboratorium is met een accreditatie die is verleend overeenkomstig artikel VIII.30 van het Wetboek van economisch recht of een accreditatie die is verleend door een instelling waarmee het Belgische accreditatiesysteem een akkoord inzake wederzijdse erkenning heeft gesloten,
- e) een laboratorium is dat door een bevoegde overheid van een andere

Membre de l'Union Européenne conformément à l'article 37 du règlement sur contrôles officiels.

Lidstaat van de Europese Unie is aangewezen overeenkomstig artikel 37, van de verordening inzake officiële controles.

10° « produit » : toute substance ou matière, y compris les animaux et les végétaux, relevant des compétences de l'Agence en vertu des dispositions de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire ;

10° “product”: elke substantie of elke materie, met inbegrip van dieren en planten, behorend tot de bevoegdheden van het Agentschap krachtens de wet van 4 februari 2000 betreffende de oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;

11° « intéressé » : le détenteur, ou, à défaut, le propriétaire des produits et s'il peut être identifié facilement le producteur, le fabricant ou le responsable de l'importation des produits au sein de l'Union européenne ;

11° “belanghebbende”: de houder of, bij ontstentenis, de eigenaar van de producten en, indien hij gemakkelijk geïdentificeerd kan worden, de producent, de fabrikant of de persoon die verantwoordelijk is voor de invoer van de producten in de Europese Unie;

12° « analyse » : examen d'un échantillon destiné à en vérifier la conformité ;

12° “analyse”: onderzoek van een monster om de conformiteit ervan na te gaan;

13° « examen documentaire » : examen réalisé par un expert, dans la cadre de l'avis d'un deuxième expert, conformément à l'article 35 paragraphe 1 du règlement sur les contrôles officiels ;

13° “beoordeling van de documenten”: beoordeling uitgevoerd door een deskundige in het kader van het advies van een tweede deskundige, overeenkomstig artikel 35, lid 1, van de verordening inzake officiële controles;

14° « expert » : personne répondant aux conditions suivantes :

14° “deskundige” : een persoon die aan de volgende voorwaarden voldoet:

1) posséder un diplôme d'enseignement supérieur à orientation scientifique reconnu en Belgique ou par l'autorité compétente d'un Etat membre de l'Union européenne, de l'Islande, du Liechtenstein, de la Norvège ou de la Suisse désignée en vertu des dispositions législatives, réglementaires ou administratives de cet Etat ;

1) een diploma hoger onderwijs in een wetenschappelijke richting hebben in België of door de bevoegde overheid van een Lidstaat van de Europese Unie, van IJsland, van Liechtenstein, van Noorwegen of van Zwitserland, aangewezen krachtens de wettelijke, reglementaire of administratieve bepalingen van deze Staat erkend;

2) disposer d'une expérience professionnelle d'au moins deux ans dans le type d'analyses de laboratoire faisant l'objet de l'examen documentaire ;

2) ten minste twee jaar beroepservaring hebben met het soort laboratoriumanalyse dat aan de beoordeling van de documenten wordt onderworpen;

3) ne présenter aucun conflit d'intérêts dans la mission d'expertise qui lui est confiée ;

3) geen belangenconflicten hebben in de expertiseopdracht die aan hem/haar is toevertrouwd;

15° « documents de base » : au moins le rapport d'analyse et, le cas échéant, le rapport d'échantillonnage et les documents relatifs à la température de l'/des échantillon(s) lors du transport et le stockage ;

16° « documents complémentaires » : tout autre document dont l'expert demande la communication et ce, sans préjudice à l'article 6, §1^{er} de la loi du 11 avril 1994 relative à la publicité de l'administration ;

17° « jour ouvrable » : tous les jours excepté les samedis, dimanches et jours fériés.

Art. 2. Le présent arrêté s'applique au prélèvement et à l'analyse d'échantillons, sous réserve de réglementations spécifiques contraires relatives au prélèvement d'échantillons et à l'analyse de ceux-ci.

CHAPITRE II. – L'échantillonnage

Art. 3. §1^{er} Afin de contrôler le respect des dispositions relevant des compétences de l'Agence, les préleveurs prélèvent le ou les échantillon(s) élémentaire(s), sauf dans les cas où la réglementation en dispose autrement.

§2. Le cas échéant, le préleveur prélève, à partir de l'échantillon final, l'échantillon destiné au laboratoire et l'échantillon de défense.

Dans les cas visés à l'article 7, aucun échantillon de défense n'est prélevé.

Si un échantillon de défense est prélevé, ou si aucun échantillon de défense n'a été prélevé, cela doit être acté dans le rapport d'échantillonnage.

§3. Sans préjudice à d'autres dispositions réglementaires, si un lot n'est pas entièrement accessible, l'échantillonnage est

15° “basisdocumenten”: tenminste het analyseverslag en, indien nodig, het monsternemingsverslag en de documenten betreffende de temperatuur van het (de) monster(s) tijdens het vervoer en de opslag;

16° “aanvullende documenten”: elk ander document waarom de deskundige verzoekt, en dit onverminderd artikel 6, §1 van de wet van 11 april 1994 betreffende de openbaarheid van bestuur;

17° “werkdag” : alle dagen behalve zaterdagen, zondagen en wettelijke feestdagen.

Art. 2. Dit besluit is van toepassing op het nemen en analyseren van monsters, onder voorbehoud van specifieke andersluidende regelingen met betrekking tot het nemen en analyseren van monsters.

HOOFDSTUK II. – De bemonstering

Art. 3. §1. Met het oog op de controle van de naleving van de bepalingen die onder de bevoegdheid van het Agentschap vallen, nemen de monsternemers het of de basismonster(s), behalve in de gevallen waar het reglementair anders bepaald is.

§2. In voorkomend geval neemt de monsternemer uit het eindmonster het monster bestemd voor het laboratorium en het verdedigingsmonster.

In de gevallen bedoeld in artikel 7, wordt geen verdedigingsmonster genomen. Indien er een verdedigingsmonster wordt genomen, of indien er geen verdedigingsmonster werd genomen, wordt dit in het bemonsteringsverslag genoteerd.

§3. Onverminderd andere wettelijke bepalingen, indien een partij niet volledig toegankelijk is, wordt de bemonstering verricht op het toegankelijke deel van de

effectué dans la partie accessible du lot. Dans ce cas, cela est acté dans le rapport d'échantillonnage.

Si, lors de l'analyse de l'échantillon prélevé dans la partie accessible d'un lot, il est établi que cette partie du lot n'est pas conforme à la réglementation en vigueur, cette non-conformité est présumée pour l'ensemble du lot et s'applique nonobstant le caractère non représentatif de l'échantillon pour l'ensemble du lot.

§4. Le préleveur emporte l'échantillon destiné au laboratoire et le cas échéant, l'échantillon de défense.

Dans les cas que l'Agence détermine, le préleveur peut toutefois laisser l'échantillon de défense sur place sous la responsabilité du détenteur du produit échantillonné et dans ces cas, il mentionne dans le rapport d'échantillonnage que l'échantillon de défense est resté sous la responsabilité du détenteur du produit échantillonné.

§5. Le préleveur établit un rapport d'échantillonnage.

Art. 4. L'Agence paie au détenteur du produit échantillonné, la valeur des échantillons prélevés.

Ne sont toutefois pas payés :

1° les échantillons prélevés lors de contrôles dans le cadre de l'importation ou des échanges au sein de l'Union européenne ;

2° les échantillons biologiques prélevés sur des animaux vivants, des cadavres ou des plantes ;

3° les échantillons biologiques prélevés dans le cadre d'une suspicion de maladie transmissible ou de présence d'un organisme nuisible ;

4° les échantillons prélevés suite à une saisie y compris une saisie conservatoire ;

5° les échantillons prélevés dans le cadre d'une enquête, suite à des échantillonnages précédents ayant donné des résultats d'analyse non-conformes, à des étiquetages

partij. In dat geval wordt dit in het bemonsteringsverslag vermeld.

Indien bij de analyse van het monster dat is genomen in het toegankelijke deel van een partij is vastgesteld dat dat deel van de partij niet-conform is aan de geldende reglementering, wordt aangenomen dat dit voor de hele partij geldt en van toepassing is niettegenstaande het niet-representatieve karakter van het monster voor de hele partij.

§4. De monsternemer neemt het monster bestemd voor het laboratorium en in voorkomend geval, het verdedigingsmonster mee.

In de gevallen die het Agentschap bepaalt, kan de monsternemer echter het verdedigingsmonster ter plaatse laten onder de verantwoordelijkheid van de houder van het bemonsterde product en in die gevallen vermeldt hij in het monsternemingsverslag dat het verdedigingsmonster onder verantwoordelijkheid van de houder van het bemonsterde product is gebleven.

§5. De monsternemer stelt een monsternemingsverslag op.

Art. 4. Het Agentschap betaalt de waarde van de genomen monsters aan de houder van het bemonsterde product.

Worden evenwel niet betaald:

1° monsters genomen bij de controles in het kader van de invoer of van het handelsverkeer in de Europese Unie;

2° biologische monsters genomen van levende dieren, van kadavers of van planten;

3° biologische monsters genomen in het kader van een vermoeden van een overdraagbare ziekte of van de aanwezigheid van een plaagorganisme;

4° monsters genomen ingevolge een inbeslagname met inbegrip van een bewarend inbeslagname;

5° monsters genomen in het kader van een onderzoek volgend op eerdere monsternemingen die hebben geleid tot niet-conforme analysesresultaten, niet-conforme

non-conformes, ou à une suspicion motivée de fraude ;

6° les échantillons pour lesquels le détenteur du produit échantillonné renonce volontairement à ce qu'ils soient payés ;

7° les échantillons de défense laissés sur place chez le détenteur du produit échantillonné conformément à l'article 3, §2 ;

8° les échantillons composés de plusieurs sous-échantillons prélevés dans le cadre d'une analyse microbiologique.

etiketteringen of naar aanleiding van een gemotiveerde verdenking van fraude;

6° monsters waarvoor de houder van het bemonsterde product vrijwillig afziet van hetgeen aan hem betaald zou worden;

7° de verdedigingsmonsters die overeenkomstig artikel 3, § 2, ter plaatse bij de houder van het bemonsterde product worden achtergelaten;

8° monsters bestaande uit meerdere deelmonsters genomen in het kader van microbiologische analyse.

CHAPITRE III. - L'examen documentaire

Art. 5. §1^{er}. Dès que le résultat défavorable de la première analyse lui a été notifié, l'intéressé peut demander que soit réalisé un examen documentaire par un expert qui doit répondre aux conditions reprises à l'article 1, point 14° et ce, sous peine de nullité de l'examen documentaire. Les preuves du respect de ces conditions sont communiquées à l'Agence par l'expert au plus tard en même temps que son rapport d'examen documentaire.

§2. Une fois désigné, l'expert établit la liste des documents de base et le cas échéant, des documents complémentaires qu'il souhaite examiner, transmet cette liste, par envoi recommandé ou tout autre moyen conférant une date certaine à l'envoi au laboratoire ayant réalisé la première analyse et à l'Agence si cette première analyse n'a pas été réalisée dans un laboratoire de l'Agence. A compter de la réception de la liste, les documents de base souhaités doivent être transmis à l'expert endéans les 5 jours ouvrables. Les documents complémentaires doivent, quant à eux, être transmis à l'expert ou mis à sa disposition au sein du laboratoire qui a réalisé l'analyse dès que possible.

HOOFDSTUK III. - Beoordeling van de documenten

Art. 5. §1. Zodra het ongunstige resultaat van de eerste analyse hem ter kennis is gebracht, kan de belanghebbende om een beoordeling van de documenten door een deskundige verzoeken, die moet voldoen aan de voorwaarden van artikel 1, punt 14° op straffe van nietigheid van de beoordeling van de documenten. Het bewijs dat aan deze voorwaarden is voldaan, wordt door de deskundige aan het Agentschap meegedeeld, uiterlijk samen met zijn verslag van de beoordeling van de documenten.

§2. Eens de deskundige is aangewezen, stelt hij een lijst op van de basisdocumenten en, in voorkomend geval, van de aanvullende documenten die hij wenst te beoordelen, en verstuurt hij deze lijst aangetekend of op een andere wijze dat een vaste datum aan de zending verleent, naar het laboratorium dat de eerste analyse heeft verricht en naar het Agentschap indien deze eerste analyse niet in een laboratorium van het Agentschap werd verricht.

Zodra de lijst is ontvangen, moeten de gewenste basisdocumenten binnen 5 werkdagen aan de deskundige worden toegezonden. Aanvullende documenten moeten zo spoedig mogelijk aan de deskundige worden toegezonden of ter beschikking worden gesteld in het laboratorium dat de analyse heeft uitgevoerd.

§3. L'expert rédige un rapport d'examen documentaire sur base des documents visés à l'article 5, §2 et le cas échéant, sur base du rapport d'analyse de la deuxième analyse visée à l'article 6, §1. Il peut demander à être entendu par l'Agence sans que cela ne modifie le délai dont il dispose pour communiquer son rapport d'examen documentaire à l'intéressé et à l'Agence.

§4. Sous peine de nullité, si l'expert ne demande pas la communication de documents complémentaires, il doit communiquer son rapport d'examen documentaire à l'intéressé et à l'Agence endéans les 11 jours ouvrables suivant la demande de l'examen documentaire. Dans le cas où l'expert a demandé la communication de documents complémentaires et que la communication de ceux-ci demande plus de 5 jours ouvrables, alors le délai pour que l'expert transmette son rapport d'examen documentaire à l'intéressé et à l'Agence est prolongé du nombre de jours qui ont dépassé les 5 jours ouvrables pour transmettre lesdits documents complémentaires.

CHAPITRE IV. - Analyse de l'échantillon de défense

Art. 6. §1^{er}. En application de l'article 35, paragraphe 2 du règlement sur les contrôles officiels, l'intéressé peut demander qu'il soit procédé, à l'analyse de l'échantillon de défense et ce, dans le laboratoire qu'il choisit, sauf dans les cas où celle-ci n'est pas prévue conformément à l'article 7. Il informe l'Agence dès qu'il a pris sa décision de demander l'analyse de l'échantillon de défense.

§2. Les frais liés à cette deuxième analyse sur l'échantillon de défense ainsi que les frais de transport de l'échantillon de défense au laboratoire chargé de la deuxième analyse sont à charge de l'intéressé.

§3. De deskundige stelt op basis van de in artikel 5, § 2 bedoelde documenten een verslag van de beoordeling van de documenten op, evenals, in voorkomend geval, op basis van het analyseverslag van de tweede analyse bedoeld in artikel 6, §1. Hij kan verzoeken door het Agentschap gehoord te worden zonder dat dit gevolgen heeft voor de termijn voor de indiening van zijn verslag van de beoordeling van de documenten bij de belanghebbende en het Agentschap.

§4. Op straffe van nietigheid moet de deskundige, indien hij niet om aanvullende documenten verzoekt, zijn verslag van de beoordeling van de documenten binnen 11 werkdagen na het verzoek om documentaire beoordeling aan de belanghebbende en aan het Agentschap toezenden. Ingeval de deskundige om aanvullende documenten heeft verzocht en de mededeling van deze documenten meer dan 5 werkdagen vergt, wordt de termijn waarbinnen de deskundige zijn verslag van de beoordeling van de documenten aan de belanghebbende en aan het Agentschap moet toezenden, verlengd met het aantal dagen die de 5 werkdagen overschrijden om deze aanvullende documenten toe te zenden.

HOOFDSTUK IV. - Analyse van het verdedigingsmonster.

Art. 6 §1. In toepassing van artikel 35, 2^{de} paragraaf, van de verordening inzake officiële controles kan de belanghebbende verzoeken om analyse van het verdedigingsmonster in het laboratorium van zijn keuze, behalve in de gevallen waar dit overeenkomstig artikel 7 niet is voorzien. Hij brengt het Agentschap op de hoogte zodra hij zijn beslissing heeft genomen om de analyse van het verdedigingsmonster aan te vragen.

§2. De kosten in verband met deze tweede analyse van het verdedigingsmonster alsook de kosten van het vervoer van het verdedigingsmonster naar het laboratorium

§3. Si d'application, l'échantillon de défense, conservé dans de bonnes conditions au laboratoire ayant réalisé la première analyse, est envoyé au laboratoire choisi par l'intéressé en vue d'effectuer une deuxième analyse.

§4. L'envoi de l'échantillon de défense au deuxième laboratoire est effectué de manière à rendre impossible la substitution, l'enlèvement ou l'adjonction de toute substance ou matière. L'envoi doit également se faire dans de bonnes conditions, selon le type d'échantillon.

§5. En cas d'impossibilité pour un laboratoire de réaliser la deuxième analyse dans un délai de 5 jours ouvrables, l'intéressé peut demander à l'Agence dans un délai de 5 jours ouvrables suivant la notification du résultat de la première analyse, une prolongation du délai prescrit à l'article 5, §4. L'Agence se prononce sur cette demande sur base des informations dont elle dispose, dans un délai de 3 jours ouvrables.

§6. L'intéressé veille à ce que le rapport d'analyse de cette deuxième analyse fasse l'objet d'une évaluation de l'expert visé à l'article 5 dans le cadre de l'examen documentaire et que cette évaluation soit reprise dans le rapport d'examen documentaire visé à l'article 5, § 3.

§7. Les performances techniques du laboratoire ayant réalisé la deuxième analyse ainsi que la méthode d'analyse utilisée doivent être reprises dans le rapport de la deuxième analyse afin de pouvoir les comparer aux performances du laboratoire ayant effectué la première analyse et à celles de que la méthode d'analyse utilisée pour cette première analyse.

dat de tweede analyse uitvoert, zijn ten laste van de belanghebbende.

§ 3. Indien van toepassing wordt het verdedigingsmonster, dat in goede omstandigheden wordt bewaard in het laboratorium dat de eerste analyse heeft uitgevoerd, naar het door de belanghebbende gekozen laboratorium gestuurd met het oog op een tweede analyse.

§ 4. De verzending van het verdedigingsmonster naar het tweede laboratorium wordt zodanig uitgevoerd dat vervanging, verwijdering of toevoeging van stoffen of materiaal onmogelijk is. Het verzenden moet ook in goede omstandigheden gebeuren, al naargelang het type monster

§5. Indien een laboratorium niet in staat is de tweede analyse binnen 5 werkdagen uit te voeren, kan de belanghebbende binnen 5 werkdagen nadat hij in kennis is gesteld van het resultaat van de eerste analyse bij het Agentschap verzoeken om de in artikel 5, §4 voorgeschreven termijn te verlengen. Het Agentschap doet binnen 3 werkdagen uitspraak over dit verzoek op basis van informatie waarover het beschikt.

§6. De belanghebbende ziet erop toe dat het analyseverslag van deze tweede analyse door de deskundige bedoelde in artikel 5 wordt geëvalueerd in het kader van de beoordeling van de documenten en dat deze evaluatie wordt opgenomen in het verslag van de beoordeling van de documenten bedoeld in artikel 5, § 3.

§7. De technische kwalificatie van het laboratorium dat de tweede analyse heeft uitgevoerd evenals de gebruikte analysemethode moeten in het verslag van de tweede analyse worden opgenomen, zodat deze kunnen worden vergeleken met de prestaties van het laboratorium dat de eerste analyse heeft uitgevoerd en met deze van de analysemethode die voor deze eerste analyse is gebruikt.

Art. 7. Dans les cas suivants, une deuxième analyse ne peut pas être effectuée :

1° lorsqu'il s'agit d'analyses parasitaires, immunologiques, ou d'examens de diagnostic de maladie à prions ;

2° lorsqu'il s'agit d'analyses microbiologiques, au cas où ce n'est pas techniquement possible ou quand la pertinence scientifique d'une deuxième analyse n'est démontrée sur base du rapport d'examen documentaire visés à l'article 5 §2. L'Agence prend, le cas échéant, une décision à ce sujet dans le respect des conditions et modalités fixées par les règlements européens, si nécessaire complétées ou précisées dans des lignes directrices qu'elle rédige et publie après consultation du Comité scientifique et consultatif ;

3° lorsqu'une présence de contaminants physiques a été détectée dans le lot ;

4° lorsque la quantité de l'échantillon final est insuffisante pour constituer en plus de l'échantillon destiné au laboratoire, un échantillon de défense ;

5° lors de la recherche des organismes nuisibles présents dans les végétaux, les produits végétaux ou autres objets en vue du contrôle du respect des règles relatives aux mesures de protection contre les organismes nuisibles présents dans les végétaux ;

6° lors de l'analyse des échantillons prélevés dans le cadre des achats au moyen d'une technique de communication à distance.

Art. 7. In de volgende gevallen kan een tweede analyse niet worden uitgevoerd:

1° in geval van parasitaire, immunologische analyses, of onderzoeken voor de diagnose van een prionziekte;

2° in geval van microbiologische analyses wanneer het niet technisch mogelijk is of wanneer de wetenschappelijke relevantie van een tweede analyse niet is aangetoond op basis van het verslag van de beoordeling van de in artikel 5, §2 bedoelde documenten, waarbij het Agentschap in voorkomend geval een beslissing hierover zal nemen volgens de voorwaarden en modaliteiten die vastgelegd zijn door de Europese regelgeving, zo nodig aangevuld of verduidelijkt in de richtlijnen die het opstelt en publiceert na raadpleging van het Wetenschappelijk en Raadgevend Comité;

3° wanneer er een aanwezigheid van fysische contaminanten werd gedetecteerd in de partij;

4° wanneer de hoeveelheid van het eindmonster onvoldoende is om naast het monster bestemd voor het laboratorium een verdedigingsmonster te vormen;

5° in het geval van onderzoek van plaagorganisme in planten, plantaardige producten of ander materiaal met als doel de controle van de naleving van de regels betreffende de beschermende maatregelen tegen schadelijke organismen bij planten;

6° bij de analyse van monsters genomen in het kader van aankopen door middel van een techniek voor communicatie op afstand.

CHAPITRE V. - Résultat de l'avis du deuxième expert

Art. 8. Le cas échéant, l'Agence prendra une décision sur base du résultat de la 1^{ère} analyse et du rapport de l'expert rédigé suite à son examen documentaire réalisé conformément à l'article 5, §3. Cette décision est prise dans un délai de 5 jours ouvrables suivant la réception du rapport de l'expert et est communiquée à l'intéressé via

HOOFDSTUK V. - Resultaat van het advies van de tweede deskundige

Art. 8. In voorkomend geval zal het Agentschap een beslissing nemen op basis van het resultaat van de eerste analyse en het verslag van de deskundige dat is opgesteld na zijn documentaire beoordeling overeenkomstig artikel 5, § 3. Deze beslissing wordt binnen 5 werkdagen na ontvangst van het verslag van de beoordeling van de documenten genomen en aan de

l'adresse e-mail que ce dernier a communiqué à l'Agence.

belanghebbende meegedeeld via het e-mailadres dat deze aan het Agentschap heeft meegedeeld.

CHAPITRE VI. - Dispositions finales

Art. 9. Sont abrogés :

1° l'arrêté royal du 27 février 2003 portant fixation de la manière de prélever les échantillons pour le contrôle officiel des teneurs maximales en mycotoxines dans certaines denrées alimentaires ;

2° l'arrêté royal du 1er février 2005 portant fixation des modes de prélèvement d'échantillons pour le contrôle officiel des teneurs en étain dans les aliments en conserves ;

3° l'arrêté royal du 10 janvier 2006 portant fixation de la manière de prélever les échantillons pour le contrôle officiel des teneurs maximales en composés aromatiques polycycliques dans certaines denrées alimentaires ;

4° l'arrêté royal du 20 septembre 2012 relatif au prélèvement et à l'analyse d'échantillons, visés à l'article 3, § 5, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales ;

5° l'arrêté ministériel du 27 février 2003 fixant le mode de préparation des échantillons et les critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en mycotoxines dans certaines denrées alimentaires ;

6° l'arrêté ministériel du 28 janvier 2005 portant fixation des méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs en étain des aliments en conserves ;

HOOFDSTUK VI. – Slotbepalingen

Art. 9. Opgeheven worden:

1° het koninklijk besluit van 27 februari 2003 tot vaststelling van de wijze van het nemen van monsters voor de officiële controle op de maximum-gehalten aan mycotoxines in bepaalde voedingsmiddelen;

2° het koninklijk besluit van 1 februari 2005 tot vaststelling van bemonsteringswijzen voor de officiële controle op het tingealte in levensmiddelen in blik;

3° het koninklijk besluit van 10 januari 2006 tot vaststelling van de wijze van het nemen van monsters voor de officiële controle op de maximumgehalten aan polycyclische aromatische koolwaterstoffen in bepaalde voedingsmiddelen;

4° het koninklijk besluit van 20 september 2012 betreffende de monsternemingen en de analyse ervan, bedoeld in artikel 3, § 5, van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen;

5° het ministerieel besluit van 27 februari 2003 tot vaststelling van de wijze van monstervoorbereiding en criteria voor de analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan mycotoxines in bepaalde voedingsmiddelen;

6° het ministerieel besluit van 28 januari 2005 tot vaststelling van analysemethoden voor de officiële controle op het tingealte in levensmiddelen in blik;

7° l'arrêté ministériel du 16 janvier 2006 fixant le mode de préparation des échantillons et les critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en composés aromatiques polycycliques dans certaines denrées alimentaires ;

8° l'arrêté ministériel du 16 janvier 2006 portant fixation des critères pour les méthodes d'analyse pour le contrôle officiel des teneurs maximales en plomb, cadmium, mercure, 3-MCPD, dioxines et pour le dosage des PCB de type dioxine dans les denrées alimentaires.

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du troisième mois qui suit celui de sa publication au Moniteur belge.

Art. 11. Le ministre qui a la Sécurité de la Chaîne alimentaire dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

7° het ministerieel besluit van 16 januari 2006 tot vaststelling van de wijze van monstervoorbereiding en criteria voor analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan polycyclische aromatische koolwaterstoffen in bepaalde voedingsmiddelen;

8° het ministerieel besluit van 16 januari 2006 tot vaststelling van de criteria voor analysemethoden voor de officiële controle op de maximumgehalten aan lood, cadmium, kwik, 3-MCPD, dioxines en voor de gehaltesbepaling van dioxineachtige PCB's in voedingsmiddelen.

Art. 10. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de derde maand die volgt op de publicatie in het Belgisch Staatsblad

Art. 11. De minister bevoegd voor de veiligheid van de voedselketen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

Par le Roi :

Le Ministre de l'Agriculture,

Van Koningswege:

De Minister van Landbouw,



David CLARINVAL